

**Ika v u uj  
uva itz ib a b en  
u Xhun  
te unq a niman tetz u JesúS**

*Ni taq b en u Xhun itzii*

<sup>1</sup> Ine in Xhun uva in iq esal. As tuk unq iila b en ex cheel tu u u uje , ex uva txaael ve t ex ta n u Tiixhe , as ex uva nemol etib ti toksal iq ii u Tiixhe tu u tenam uva atkat ex. As xo n ve t ex sve, tan ti uva nu kunima u jikla yole setuk . As jit kuxh in ni xo nin ex. Pet xo n ex unpajte te unjoltu unq a qitz in qatzike uva ootzin tetz u jikla yole .  
<sup>2</sup> As xo n ve t ex sqe, tan chab amal ve t tatin u jikla yole tu u qaanxelal setuk . As at chite tu u qaanxelal ti chit ib ene .

<sup>3</sup> U Kub aal Tiixhe tuk u Kub aal Jesucristo uva iK aol u Tiixhe la aq on ve t ku tzan vib a nile sqi setuk . As ti uva b a n ve t qatin sukuvatzaj setuk . As la itxum ve t Aak kuvatz, o uva nu kunima u jikla yole uva chusel sqe ta n Aak, as o uva nu kuxo ni qib sukuvatzaj.

*Ye la taq kan unq a niman tetz u JesúS u jikla chusb al*

<sup>4</sup> As va l untxuq txun ve te , tan ni vab i uva at ex nenima u jikla yole eche ni tal u Tiixhe sqe.  
<sup>5</sup> As tuk unjaj b a nil sete cheel, vitz in vatzik, ti uva la kunima u tzaq ite uva at kan sukuxo l. As ye l umaj yol nuntz ib a b en sete cheel uva ye atixoq qab i. Pet a u yole uva kat qab i, tul uva

kat kunima u Kub aal Tiixhe setuk . As a ni tal u tzaq ite uva la kuxo ni ve t qib sukuvatza j.

<sup>6</sup> As a nu kuk uchkate uva xo n ve t u Tiixhe sqe ti uva nu kunima unq a itzaq it Aake . As a ni tal vitzaq it Aake uva la kuxo ni ve t qib sukuvatza j, eche uva alel sqe setuk , tul kat kunima u Jesús.

<sup>7</sup> Esti e nuntz ib a b en u yole sete, tan ti uva nimal unq a chulin yole paxin ve t tib tulaj unq a tename cheel uve ni tal teesat o tu b ey ti u jikla yole . As ni tale uva jit naj u Jesucristo, tul kat ul Aak vatz u tx ava e . As ab il uva ech ni tale eche u vee , as a e u chulin yole . As eq omal vitxumb al u naje sta n uva la ul toksa tib Cristoil.

<sup>8</sup> Pet la etil je etib sejununilaj, aq al uva la etil ivatz vetaq one uve neb ane ti viyol u Tiixhe . As la ek ul ve t vetx aja me skajayil xe u Tiixhe .

<sup>9</sup> Tan ab il uva la teesa tib k atz vichusb al u Cristo, as ye xhkam chab amal koj tatin k atz u chusb ale . As a e uva yel u Tiixhe tu u taanxelale . Pet ab il uva chab amal tatin tu vichusb al u Cristo, as a e uva at ve t u Tiixhe tuk viK aol Aake tu u taanxelale .

<sup>10</sup> Pet asoj la ul umaj uxhchil tuk uma t chusb al uva jit vichusb al u Cristoe , as ek ulak ok u uxhchile tekab al ti etaq at ivatb al. As mita n la aal ste uva acha v tule ,

<sup>11</sup> tan ab il uva la k ulun u uxhchile tib a nil, as eela kuxh stuk uva la iloch ve t u uxhchile ti ipaxsal u va lekhla chusb ale .

### *Nitzojpisa u Xhun talat viyol*

<sup>12</sup> Nimaltel kuxh yol la val b en sete, ni vale . As ye nib an sve uva la kuxh untz ib a b en sete.

Pet a ni vale uva in la b en ilon ex, aq al uva la  
txuq txun ve t o ti tilat tib kuvatz.

<sup>13</sup> As unq a qitz in qatzlike tzitza uve txaael ve t  
ta n u Tiixhe , as ni taq b en itzii sete. An chite .

## **U ak' Testamento tu kuyob'al New Testament in Ixil Nebaj; ixil (GT:ixl:Ixil)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Ixil

Dialect: Nebaj

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

### **Copyright Information**

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

### **The New Testament**

in Ixil

**© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-12-07

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files  
dated 31 Aug 2023  
88a5e16b-3127-5e16-a77b-2e0ab4016bb6